

ANCIENS ÉTABLISSEMENTS

Hermann Lachapelle

MAISON FONDÉE EN 1858

CHAUFFAGE ÉLECTRIQUE

: FARE : • HERLA

3, RUE LALANDE, 3
PARIS (XIV^E)

TÉLÉGRAMMES
TELOUB-PARIS

TÉLÉPHONE
SÉGUR 40-25

REGISTRE DU COMMERCE : SEINE 287.169

Tarif : AVRIL 1927

Les prix sont indiqués sans engagements et peuvent être modifiés sans avis préalable.

APPAREILS "SÉRIE NORMALE"

Nos conditions générales de vente et de garantie - page 1 et suivantes de notre catalogue illustré - sont applicables à cette seule série.

Nos du Catalogue	DÉSIGNATION DES ARTICLES	PRIX		ÉLÉMENT CHAUFFANT	
		sans cordon avec fiches	avec cordon et prise broches ou baïonnette	Résistance de rechange	Réparation en usine
Tous nos fers sont actuellement du type breveté à accumulation de chaleur à la pointe et sur les bords décrit sur les pages 5 et 6 du catalogue illustré Janvier 1925					
Fers					
1	Fer à repasser brev. « Ménage »....	40 »	48 »	15 »	.....
1bis	— — — 3 voltages ...	48 »	56 »	23 »	.....
2	— — — « Ménage luxe »	45 »	53 »	15 »	.....
2bis	— — — 3 voltages ...	53 »	61 »	23 »	.....
192	— — — « Mignon »....	36 »	44 »	12 »	.....
192bis	— — — « Voyage »....	45 »	53 »	20 »	.....
203	— — — « Atelier »	52 »	60 »	18 »	.....
203bis	— — — 3 voltages ...	62 »	70 »	28 »	.....
204	— — — « Atelier luxe »	60 »	68 »	18 »	.....
204bis	— — — 3 voltages ...	70 »	78 »	28 »	.....
205	— — — à décatir	120 »	128 »	28 »	.....
215	— — — « Tailleur » ...	100 »	115 »	35 »	.....
215bis	— — — « Taill. 3 all. ».	140 »	155 »	70 »	.....
Cataplasmes					
97	Cataplasme ordinaire 1 allure.....		40 »	22 »	30 »
98	— — — 1 allure.....		50 »	28 »	35 »
99	— — — 3 allures.....		60 »	33 »	40 »
100	— — — 3 allures.....		75 »	40 »	46 »
102	— — — luxe 1 allure		70 »	28 »	35 »
103	— — — 3 allures		90 »	33 »	40 »
104	— — — 3 allures		115 »	40 »	46 »

Nos du Catalogue	DÉSIGNATION DES ARTICLES	PRIX		ÉLÉMENT CHAUFFANT	
		sans cordon avec fiches	avec cordon et prise broches ou baïonnette	Résistance de rechange	Réparation en usine
111	Masque de beauté anti-rides		300 »		
119	Fer à friser luxe		100 »	45 »	
119	Écrin pour fer à friser		15 »		
Fourneaux					
295	Fourneau feu visible fonte	75 »	85 »	15 »	
300	Fourneau céramique	30 »	38 »	12 »	
301	Réchaud petit	55 »	63 »	18 »	
301bis	— voyage	65 »	73 »	25 »	
302	— moyen	80 »	95 »	35 »	
303	— grand	100 »	115 »	50 »	
304	Fourneau feu visible à commut.	150 »	170 »		avec céramique
304bis	— à plaque à commutat.	160 »	180 »		40 »
305	— 2 feux visibles	275 »	295 »		résistance mica
305bis	— 1 feu visible, 1 feu plaque	285 »	305 »		40 »
308	Chauffe-plat rond	135 »	143 »	40 »	
315	— ovale	220 »	228 »	65 »	
321	Chauffe-fer à friser		58 »		25 »
321bis	— — 3 voltages ...	80 »	88 »	40 »	35 »
326	Fer à souder H.		110 »	50 »	40 »
327	— V		110 »	50 »	40 »
Chauffe-Colle					
320					
324	Devis				
325					
328	sur demande				
329					
330					
331	Chauffe-colle { 5 —	600 »	620 »	250 »	
332	sans { 3 —	400 »	415 »	125 »	
333	niveau { 2 —	250 »	260 »	60 »	
334	d'eau { 1 —	175 »	183 »	40 »	
335	{ 1/2 —	125 »	133 »	25 »	
338	Grille-pain horizontal	100 »	108 »	50 »	35 »
Radiateurs					
401	Radiateur émaillé 4 tubes	380 »	410 »		par tube
402	— — 6 tubes	490 »	520 »	80 »	
421	Radiateur ovale tôle perforée	85 »	95 »		50 »
422	— — —	120 »	135 »		60 »
423	— — —	150 »	165 »		75 »
424	— à réflexion	100 »	110 »	20 »	
440	— luxe 4 tubes	500 »	530 »		par tube
441	— — 6 tubes	750 »	785 »	80 »	
446	— type marine	180 »	200 »		90 »
Bouilloires					
490	Bouilloire 1 l. 1/2	90 »	98 »	40 »	
491	— 2 litres	105 »	120 »	45 »	
492	— 5 litres	250 »	275 »	55 »	

Nos prix s'entendent pour tous voltages de 100 à 130 volts et de 190 à 250 volts.

Pour tous les autres voltages, majoration de 30% sur le prix de la résistance.

Nos du Catalogue	DÉSIGNATION DES ARTICLES	PRIX		ÉLÉMENT	CHAUFFANT
		sans cordon avec fiches	avec cordon et prise broches ou baïonnette	Résistance de rechange	Réparation en usine
Bouilloires (Suite)					
501	— 1/4 litre	45 »	53 »	12 »	.....
501bis	— 1/4 — 3 voltages ...	55 »	63 »	20 »	.....
502	— 1/2 litre	50 »	58 »	16 »	.....
502bis	— 1/2 — 3 voltages ...	60 »	68 »	25 »	.....
503	— 1 litre	60 »	68 »	22 »	.....
503bis	— 1 — 3 voltages ...	70 »	78 »	30 »	.....
	Supplément pour pieds isolants ..	5 »	.....	.....	.....
Cafetières					
542	Cafetière 2 tasses, automatique..	275 »	283 »	16 »	.....
543	— 4 — — ..	300 »	308 »	22 »	.....
544	— 6 — — ..	325 »	335 »	25 »	.....
545	— 8 — — ..	350 »	360 »	28 »	.....
Théières					
652	Théière 7 tasses.....	80 »	90 »	15 »	.....
652bis	— — 3 voltages	90 »	100 »	25 »	.....
660	— métal argenté.....	550 »	560 »	15 »	.....
Réservoirs à accumulation					
811	Réservoir 10 l. sans régulateur..	600 »	.....	.....	120 »
812	— 30 l.	950 »	.....	.....	150 »
813	— 50 l.	1250 »	.....	.....	200 »
814	— 75 l.	1500 »	.....	.....	250 »
821	— 75 l. cuivre	1800 »	.....	.....	250 »
822	— 150 l.	2500 »	.....	.....	300 »
	Thermo-régulateur				
	Interrupteur de blocage		à la		
	Unipolaire, bipolaire, ou tripolaire.....		demande		
Chaudières					
Courant alternatif seulement :					
	6 kw. 5.180 cal.....	1200 »	.....	.....	.....
	15 — 12.900 —	2800 »	.....	.....	.....
	30 — 25.900 —	4700 »	.....	.....	.....
	60 — 51.850 —	6300 »	.....	.....	.....

APPAREILS HORS SÉRIE

Nos Conditions habituelles de garantie ne sont pas applicables aux Appareils Hors Série qui sont néanmoins garantis de fonctionnement

=□= irréprochable. =□=

Voir Tarif MARS 1926

Ces appareils H. S. sont disponibles dans la limite du stock existant.

PRIX DES PIÈCES DÉTACHÉES

ET SUPPLÉMENTS DIVERS

	FR.
<u>Le cordon complet</u> , avec fiches et torsade 12/10....	14 »
<u>2 couches vulcanisé</u> prise broches } torsade 16/10....	17 »
ou baïonnette } torsade 20/10....	25 »
<u>Supplément</u> pour 3 ^e fiche	
(appareils à 3 allures)....	6 »
— pour prise 2 usages	8 »
— pour prise à vis Edison....	3 »
<u>Tournevis</u> spécial pour fiches.....	10 »
<u>Fiche monobloc</u> à protecteur	5 »
<u>Fiche porcelaine</u> à protecteur, <i>la paire</i>	4 »
<u>Pieds isolants</u> pour bouilloires, <i>les trois</i> , avec boulons.....	5 »
<u>Commutateur prolongateur</u> (pour cataplasme) 3 allures	9 »
<u>Commutateur tournant</u> , 3 allures.....	17 »
<u>Résistances mica</u> pour matériel étranger..	Supplément de 100 0/0 sur le prix de la résistance de série se rapprochant le plus de la résistance demandée.
<u>Les Fourneaux 304 et 305</u> peuvent être livrés avec une consommation de <u>1000</u> watts par feu. Supplément par feu.....	30 »

Nos prix s'entendent pour tous voltages de 100 à 130 volts et de 190 à 250 volts. — Pour tous les autres voltages, majoration de 30 % sur le prix de la résistance.

Toutes nos marchandises sont vendues prises dans nos magasins à Paris. Elles voyagent aux risques et périls des destinataires et elles sont payables à Paris. La livraison franco, nos traites ou l'acceptation de règlement n'opèrent ni novation ni dérogation à cette clause attributive de juridiction.